Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Wednesday November 6 1935

本報 The Chinese Times 郵址
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

中華民國貳十四年拾一月六號 星期三

大漢公報

孔子貳千四百八十六年

夏曆歲次乙亥年拾月十一日

▲本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單・貨單・名片・入魚紙仔・信封面・信箋・劵據・徵信錄・捐冊・及書籍等：名目太繁：恕未枚舉：均工作精美：印刷玲瓏：又接造笠巴圖章：計價特別相宜：仰祈留心賜顧是荷：

本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費
均要先惠空函定閱恕不奉呈
本報司理部啓

言論

儒家的民主政治思想

十

・亦松・

我們從上文中發見君主對於人民之關係共有八点。。

一・君不獨爲民之父母兼爲其師長。。

二・君爲正則百姓從政。。

三・人民極易受君之感化、故云上有好者。。下必有甚焉者矣。。居上位者之唯一責任。。乃在是否欲民爲善而已。。

四・人民對於君主並無絕對忠事之義務。。所謂「撫我則后、虐我則讎」。。民罔常懷。懷于有仁」是也。。

五・人君用賢去不肖、必須注重國人之輿論。。人君畏天命。。即必須畏民意。此爲天視自我民視。天聽自我民聽之當然的結論。。又（天矜于民。。民之所欲。。天必從之）亦有同樣意義。君爲民之父母。。但對天亦有父子關係。。同時天之與民亦儼然有父子關係。。民雖受治于君。。君則受命于天。。同時民意即是天意、儒家即藉此種巧妙如環的關係。遂將民意抬得如此之高。。而使君主不得不受制於民意。。故其理想的君主政治。。自某意義言之。。乃是一個極其民治主義化的政治、民治主義昔在中國自有其特殊構成的實施方式、其机括爲中國特殊倫理式的、而非如西洋法律式的。儒家之偉大政治倫理哲學、蓋本於天之觀念而產生。。換言之。。即天之觀念乃做成中國儒家政治學或中國君主政治制度之重心罷了。。人君爲天子、受天之命、保育兆民。。此天之一字。對其施行之政治。有何等尊嚴意義、有何等閎偉氣象。。儒家將天之觀念安置在其政治的暨倫理的哲學裏面。鎔化爲一片。。而構成壹個活潑潑地有机政治哲學。。實爲古今中外人類之一個唯一奇蹟的發明。。「天之大德曰生」此種解釋Interpretation既非西洋條頓民族所能夢見。。亦非東方印度人能以有此天才認識之。。（未完）

▲特載▼

「九一八」第四週年紀念感言（七）

・陳銘樞・

㊂一二八之追憶

遷都宣言曾謂督勵軍警從事自衛決不以寸土寸地授人。。然銘樞敢向國人鄭重聲明。。十九路軍之自動抗日。。乃尊從中國大衆抗日要求之督勵。。初不知國府有所謂督勵。。國府既欲決不以寸土寸地授人。何以壹味遷就日本之要求。。到今日尚死心蹋地一味屠殺中國同胞。。以借刀殺人之毒計消滅異己。。十九路軍自動抗日之初。。現國民政府之中央軍事委員長曾發過一個枕戈待命的通電、然此（枕戈待命）絕無（督勵）自動抗日之用意。。反之、此四字有阻止自動抗日之決心。。蓋一般軍人都受過以服從命令爲天職之教育。且蔣介石在數次內戰中曾表示過他的勇敢。曾受資本列强之稱譽、又且向中外宣言過、中國將決無遲疑下大犧牲之決心實行宣戰不惜中國五十年破產之代價。。故一般國人以及軍隊都誤信蔣介石不久（得決無遲疑・・・・實行宣戰）。。當時真欲自動抗日之愛國將士受了枕戈待命之暗示。遂以以服從命令爲天職之誠意 靜候着決無遲疑的蔣介石發出宣戰之命令、候

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后一時
開至晨早三時
（電話）矢慶壹三五

資路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

六十餘年一進程

本行與華僑貿易久而感情洽營業因之銳進雙方達到美滿地位本行常雇有華員分在滿地可雲高華域多利等埠總支行服務專接待各華顧客良以本行最重與華僑貿易特設此以副華客惠顧之厚意

本行創設於夏利佛士埠時爲壹八六九年僅小規模耳厥後生意繼續推進迄今計設分行八百八十壹間所存貯金逾五百五拾兆元資產達七百五拾兆元有奇已成爲世界大銀行之壹

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line

由雲開行	船名	到雲域埠
十一月十七号	餮斜鱒士	十月廿八號
（更正船期）十二月四号	且路（比利）士	十一月十八号
元月五号	千地利士	十二月十六号
元月廿六号	益臣	元月六号

船期紙印便函索即奉

以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

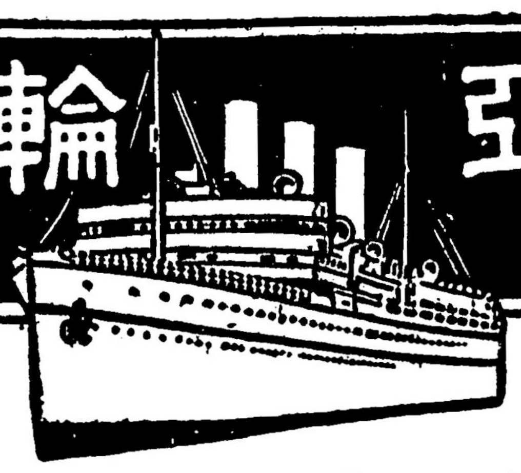
◀二樓位七十五元▶
◀大艙位五十五元▶

城埠代理處均安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

馬福崇
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C.

云埠代理處均安
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

詩丕亞輪船公司



拾七天到香港

皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
坎拿大	十一月二日
俄國皇后	十一月十六日
日本皇后	十一月卅日
亞洲皇后	十二月十四日
坎拿大	十二月廿八日
俄國皇后	月　日

太平洋客務總司理司徒施佈

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

司徒施通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly.
Vancouver, B. C.

雲埠代理葉生公司
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩丕亞鐵路車紙

◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

諸君入埠請到永生號（片打街東五拾壹號）接洽
代打電報取銀寫紙不收電費

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
美國郵船大來輪船公司

請搭總統船回國

諸君搭總統船返國。。可享最完善之招待。。如水路行程之穩固。船行快捷。。船位佈置齊備。。福食優良。。快暢適意。。他如設置完善、、樓梯新式寬大。。有影畫戲。賣物塲。。吸烟室閱書房。。又有聯歡會。。與友作種種消遣、、登路快樂逍遙自在。。足令諸君精神與身体爽快。倘蒙惠顧。。特別歡迎。。

最近由域埠開行船期

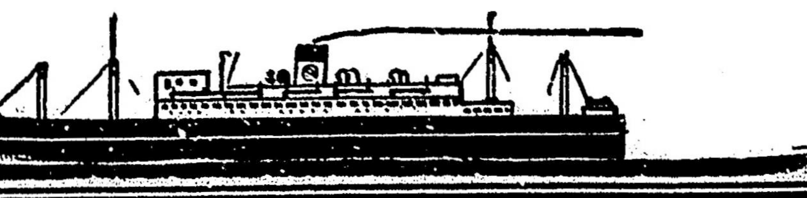
總統戻臣 十一月九日
總統麥堅尼 十一月廿三日
總統加蘭 十二月七日
總統者付慎 十二月廿一日

雲埠代理馬駿
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

云高華代理中原興
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966

華人客務司理馬均德
STANLEY MAR,
Chinese Passenger Agent
465 Howe Street

城埠代理馬呈瑞
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831



買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙・厠紙・繩仔・信皮・紙筆墨：及學校用品・華友光顧・請留意焉
Columbia Paper Co.
Vancouver.-Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

雲高華白羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

所有書籍
大廉價八折
包醫斷根白濁藥水 每樽四元
目錄印備函索即奉

民國二十四年十二月六日 星期三 大漢公報

全今日。吾息沓然 不但愛國將士 即一般愛國同胞、亦受此催眠符之毒不少。。九壹八事件發生後。。我是積極主戰者。于十九路軍抗日時。。我自上海真茹軍前致洛陽汪蔣諸當局一電云。。爲今之計。惟有照樞前議。。嚴令東北全軍反攻。並密令沿海江各埠向日挑戰。。使事件擴大。。持久抵抗。。不顧目前之損毀。必收最後之勝利。。若恐東北將領不聽命令。則蔣先生到平坐鎮。。直接統馭反攻等語。。蔣當時且不敢納北上指揮之議。。所謂決無遲疑。實行宣戰。。其誰欺。。欺天乎。今寄語愛國將士諸君。。務請回憶當時蔣介石的(枕戈待命)四字之催眠魔力。。諸君尙不毛骨悚然警覺現軍事委員長的禍國妖謀之奸毒嘅。。（未完）

本館特電

▲今晨接駐上海訪員來電云

◐南京六中全會。。昨五日開會。。馮玉祥提出救亡大計案。。如保障人民生命、財產、言論、出版、集會、營業、居住、信仰、自由。。大赦政治犯。捐嫌團結。。防災救災等等。。已一致通過。。

◐南京財政部公佈貨幣劃一後。。市面物價突漲。。當局決取締。。緝奸商。。

◐聞英、美、願借巨欵與中國。。現在磋商中。。惟倭方表示反對。。向中國發出警告。。

◐駐北京之日憲兵。。於昨五日。。未得華當局之准許。。竟突行佔奪華北軍警權。。出隊巡街。。大捕蔣介石所組織反對日賊之藍衣社人員。。

▲今晨接駐香港訪員來電云

◐戴季陶、馬超俊、昨抵廣州後。。所謂西南政務會。。於支(四)日下午七時會議。。至十二時。。了無辦法。。惟議決電促胡漢民回國。

重要電報

●倭強奪北京地方警察權

▲倭憲兵在北京捕拿「藍衣社」員

北京五日電。。是日此間地方警察權已被倭奪去。。蓋倭憲兵已開始巡邏本城。。並捕拿排倭「藍衣社」華人嫌疑犯多名。。倭憲兵此項舉動雖爲中國當局所知。。但未獲中國之許可云。。

●倭擬解散北京軍事分會

北京五日電。。現日倭雖否認要求中國解散北京軍事分委員會。。但倭當局曾認謂彼等已有意廢除該分委會云。。

●粵扣留倭米局面嚴重

紐約時報貳拾八日上海電。。據報廣州現又發生與汕頭同樣事件。。正在擴大中。。事緣有日米八千餘包。。最近運至廣州登岸。。拒絕繳納省政府之農產稅。。廣州當局遂將購買該帮白米之華商拘捕。。並沒收此帮日米。。當時駐粵日本總領事卽提出嚴重抗議。。

●日準備單獨行動

▲川島擬迫中國與之合作剿共

東京五日電。。此間陸軍部大臣川島氏是日宣言云。。中國若不應允與日本合作制止共產主義傳播於遠東 則日本將單獨行動云。。紐約時報二拾八號上海電。。日軍領袖經過長期會議後。。已決以實力援助蔣介石及華北五省領袖。。協剿陝西甘肅兩省之共黨。。倘蔣介石拒絕援助。。日軍將永不與蔣介石或南京政府來往。。而決在華北採取獨立行動。。置地方當局之抗議不顧云。。

●日寇擅捕「藍衣社」員四名

▲倭視藍衣社員爲蔣介石之工具

北京五日電。。現日倭軍顯然在華北自行出手禁遏華人排倭活動。。蓋是日據倭方宣佈。。倭憲兵在此間已捕獲華人嫌疑犯四名。。倭使舘之武隨員高橋氏謂倭憲兵已扣留藍衣社員四名。。聽候訊辦。。倭寇視藍衣社員爲蔣介石之秘密恐怖工具。。藍衣社員腦中充滿法西斯蒂党主義。反對日賊云。高橋又謂倭憲兵此次在中國領土內拘捕藍衣社員。。乃出自中國當局之許可。。因本年六月間中日協定曾准倭有此權云。。

●蘇俄探險家在西伯利亞北發現六小島

李寗格勒五日電。。是日據訊稱。。蘇俄北極探險隊。。是日在西伯利亞北端之卡喇海。。發現六小島。。此帮探險隊曾道經北冰洋。。考查歐洲與遠東連接之北方海道云。。

●英外相否認將國聯改組

▲但靴路報謂實有其事

倫敦六日電。。英國工黨機關靴路報。。曾載謂英當軸已贊成改組國際聯盟會。。但是日英外相蒿爾爵士否認此事。。同日靴路報又載謂蒿爾氏之否認乃壹種飾詞耳。。其實英政府當局確主張改組國聯。所謂改組者乃依照區域協定。訂立總諮詢條約。以備遇有事故發生時。。可以迅速行動云。。

●德國女尼被判入獄十年

▲因犯私運現欵出國案

伯林五日電。。德國舞爾考桑埠有年五拾五歲之天主教女尼樹老兒氏。。是日被法庭判令監禁十年。。兼罰欵廿五萬馬克。(美金五萬元)。她所犯之罪名爲私運現欵出國案。。法庭並下令將被告所有現欵荷國銀幣九萬六千機爾達(美金六萬四千元)及德幣六十二萬五千馬克 美金十一萬九千元)沒收。。又同日德國奥典堡埠有天主教神甫二人。。一名璽廉。。餘一名姓名未詳。。均被控犯私運現欵出國案。璽廉氏被法官判罰五萬三千馬克。。兼監禁拾五月。。餘一名被判罰七萬馬克兼監禁二年。。

●蘇俄輪船爆發

蘇俄鴉樹喀八埠五日電。。蘇俄輪船梳夫拿甘號。。是日在此間碼頭上燃料時。。倏爾爆發。旋即沉沒。。船員四人因是喪命。。該船爆發後。。火燄四射。。致碼頭着火。岸上消防隊及鐵路工人竭力灌救。。遂將火撲滅。。故此間船塢及海旁煤油槽方慶保存云

●攻瑪卡爾之意軍暫憩

▲希望星期五日入據瑪卡爾城

駐亞國北路意軍司令部五日(世界社)電。。亞國北部意大利軍約二十萬人之譜。自攻進亞國後。。已佔領亞國土地約五千英方里之廣。。此帮意軍曾向亞國瑪卡爾城推進。。是日適因雨阻。。暫在途間休息。。俟至星期四日方再向瑪卡爾城移動。。意軍今日停止前進之理由。。爲奉駐亞國北部意大利總司令波諾大將之命。。波諾氏以現目戰區內霖雨未停。。遂令所部暫時休憩。。俟至星期四日復向前推進。。星期五日此等意軍當可登瑪卡爾城北端附近山岡。。以便俯瞰瑪卡爾城。。蓋意軍此次南下之第二目的爲佔領瑪卡爾也。。彼等希望星期五日可入據該城。。屆時意屬非洲土人兵士當先入城。。因意軍以此等土人兵爲先鋒隊也

●意屬溫尼斯城學生排英

▲巡遊示威並將商店英字招牌毀拆

意大利溫尼斯城五日電。。是日此間有學生五百人。在街中巡遊示威。高呼打倒「國聯裁制」口號。。彼等遇見商店之英字招牌。卽行毀拆。。並强迫商店主人將陳列門前玻璃窗之法國。及主張裁制意大利之國貨品撤去云。。

●英否認借欵千萬鎊於華

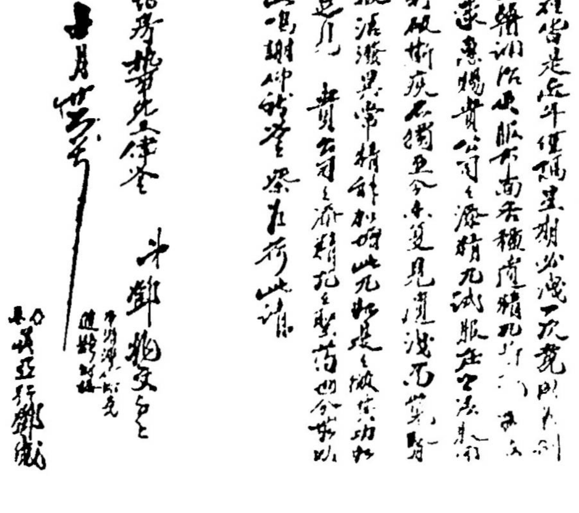
上海四日電。。自寗府財部頒佈改良幣制程序後。。此間華人官塲對此事具樂觀態度。。同時英政府之財政總顧問羅斯。。否認日本所傳中國已借得英欵千萬鎊。美金約五千萬元)事。日本謂中國已借有此款始敢實施改良幣制程序云。。羅斯氏認謂伊曾與美大使詹森。。法國外交官。。及日大使有吉談論借欵與華事。。但實未與中國協商此事。。改良幣制乃完全華方之獨立行動云。。但無論如何英國銀行已極力贊助中國財部此舉矣。。

華夏 添精丸

實驗鐵証

不用珊瑚吸彩・不必肉韻花香

（其八）香港灣仔洛克道一四九號二樓美亞行鄧兆文君來函云（此丸如是之微其功如許之偉）



功能 主治

健腎生精 益氣養血
培元固本 廣嗣延年
夜多小便 夢洩遺精
腰痛膝軟 耳鳴眼花
壯年色傷 老年衰弱
陽事不舉 虛不受補

上海華夏藥房創製

香港發行所 皇后大道中三百十九號
HWA HSIA DRUG CO.
319 QUEEN'S RD. C.
HONG KONG CHINA.

加属各埠代理處
(域埠)德隆號 (雲埠)元發號 金利源
(雲埠)活生行 廣萬生 合生號 廣濟堂
(滿埠)泗盛號 新共和 (都城)福源公司

新榮皮草公司
SUN WING FUR CO.
2020 Granville Street
Vancouver, B. C.
Phone Bayview 986

本號辦到冬季超等女裝毛褸。。皮質軟澤。。欵式趨時。。現減價平賣。。請來參觀。。倘蒙賜顧。。皆得稱身滿意。。若愛選毛定做。。更表歡迎。。

萬全堂藥材
Mon Tuan Tong Co.
9663 Jasper Ave.
Edmonton, Alta.
鮮明熟藥 參茸玉桂

國醫黃竹屏內外方脉

遠埠僑胞問症取藥定當從速奉上

八寶珠珀花柳扶元搜毒丸 每罇銀五元
久年虛濁補腎丸 每兩銀一元五毛
神效諸般咳嗽散 每包銀五毛
立止肚痛肚瀉丸 每罇銀一元
萬全解除瘀粒保安茶 每包銀五毛
紅白痢症清平散 每包一元二毛五
獨步初染白濁丸 每罇銀二元
預防宿娼免毒無憂丹 每罇銀一元
萬全大蛤蚧大補茶 每包銀壹元七五

以上丸散說明書印便函索卽奉
買藥二元以上包寄費由COD不包

一景酒樓

新張廣告

本樓設於華區片打街東一貳叁B：定於十壹月二號(卽星期六日)開市：地方雅潔：陳設皇麗：庖厨特聘烹飪名師：廳房点綴如花美女：調味務求適口：侍命胥如雅意：大宴小酌：呼取隨時：名茶点心：消閒解渴：吟風弄月：此地爲宜：移玉停車：鞠躬以迓：

▲電話 千利地 五二一

本樓主人謹啟

南非菓汁酒品質精良歷三百年之經驗有口皆碑

Products of a Sister Dominion

This advt. is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 5671

△國貨目錄出版

奉贈

內容—
全書六十餘面
國貨品目三千餘種
國貨圖樣百四十餘幅
加拿大郵政包裹郵費表
加拿大火車輪船運費表
中國入口貨物運費表

爲愛好國貨與研究國貨者之最好材料

十一月一日付郵如無收到
請賜函索取

外科醫生 黃秋禮
Too Lee Wong
10130 97th Street
Edmonton, Alta, Can.

精治跌打刀傷花柳疳疔陰陽惡瘡皮膚癩癬新舊爛脚痔漏諸等奇難雜症外埠問症取藥先將病源示知並付銀五元定然按症配藥奉上C.O.D.不受

濕癬破皮流水藥膏 每盅一圓五
立消疔毒藥膏 每盒一圓五
花柳代針搜毒丹 每罇四圓
橫玄(從疒)芒果葯散 一料五元
白濁斷根藥油 一罇二元五
神效風濕藥水 一罇二員五
跌打金寶丹 一料五元
白濁注射藥水 一罇二元
白濁止痛丸 一罇三元
神效咸疳葯散 一料二元
皮膚止癢膏 一盒一元五
借傷發毒藥膏 一盒一元

事務所

代理
民刑訴訟
各種文件
交涉事宜

(何)(盈)(基)

講綫 詩麼二四二壹

地址 喜市定夾緬街(卽歲書樓對面)第四層四百〇三至四百〇五號房

403-4-5 Dawson Block
Vancouver, B. C.
Telephone Seymour 2421

本埠新聞

●華人捐助慈善會四誌

雲埠普濟慈善會。華人勸捐委員。賡續向僑界勸募。收効甚大。曾經三次採登報端。茲查續捐款者。萬益 李鶴儔 麗豐。錦新公司。永興。謙樂 振和。和安。東亞旅館 安樂園。萬同昌。域多利裁縫店。銀葉餐館。紐賓路餐館。同裕安。瓊香館。厚利。常盛。合勝。新廣東。同昌隆 李作舟。合利。福利。成昌。美生 聯昌。信記 曾傳賀。曹美定 廣源生。永隆。廣東餐館。華人織造局 各捐壹元。鄭溢華。曾林。曾優。三合餐館 各捐五毛。其餘續訪續登。

●市警入廬山別墅拘賭

昨朝十壹点半左右。市警大隊忽到片打街東一一五號之廬山別墅。將前後門封鎖。入內拘去華人四十名。被拘之華人中。有林某及趙何被控開賭博館案。其餘卅八人被控聚賭案。林趙兩人每具保單欵一百元釋出。其餘則每名具保卅五元。總共具保壹千五百卅元。各人皆獲釋候今朝在市警衙提審。據消息市警入內拘賭時。用斧頭破毀在內之檯椅。雖牆上大鐘亦被所壞。有華人當市警之引線人云。（人名譯音）

●醒僑劇社又將演戲訊

醒僑劇社。定於本月十號（即星期、晚七点）在喜市定街賓路戲院開演「平貴別窰」一齣。乃著名小武李靚奕主任。李伶曾在都城世界鏡。涉趣園。兩劇社當正印多年。現由唐山復回。本社特聘其登台獻演。以新僑胞之眼簾云。

●兩邦人犯毒藥例被控

華人黃業倫及李龍。前被加拿大騎差拘拿。控以犯麻醉毒藥例案。於是星期一日在府衙過堂。兩被告皆擇由府官從速裁判。府官夏巴氏。即定月之拾四號（下星期四）開始提審。（人名譯音）

●市委員亦反對統制例

本埠公共街市委員麥圭近氏。昨星期一日向市會之街市委員會報告本區農產市情。大攻擊農產發售統制之實行。以統制發售及嚴寒已使本區之小種植家受莫大之損失。據稱不專於農業之人。實行瓜菜統制例。圖於銷費家極難覓食之時減少食物之出產。實爲一大弊端。銷費家必不滿意於今年之可腐爛食物統制例。蓋無論何等規例。若不理銷費家之所欲而圖統制食物之出產及發售。乃是極不公平者。爲常識所不容。市會應向當局抗議委任「外人」統制局爲出產家及銷費家共謀利益云。

●市展覽聯會拾二月開

據市展覽聯會通告。今年本埠之各季展覽會。將定於十貳月九、十、及十一號舉行。已有極多牛羊猪等牲口預備陳列。除現銀賞格外。又有特別文憑及金牌賞格。牛肉羊肉、及猪肉、則定拾二月十一號在會塲中拍賣。又除陳列牲口外。將有鷄鴨、薯仔及種子賽會 菜菓賽會。則明年方再舉行云。

●請求統制省外來貨物

本省販賣商聯會。於星期壹晚在佐治亞旅館會議。議決促省長巴超路氏要求加政府給本省政府特別權力。使能統制由外省運入本省各項貨物之發售。蓋以加政府已有意保護本省農民。阻止亞省農產入本省傾銷云。

●兩西少履薄冰被溺斃

有住嗎受街三五二一號之西少年波頓氏兄弟兩人。今朝七点往加蘭偉區之始樓湖溜冰。不料湖上之冰因昨晚降雨溶薄。兩西少離岸約一百碼時冰塊忽穿。致兩西少跌落水中。時適有附近居民看見。即報警求救。惟市警及報警者趨至時。兩西少已沉水底溺斃。市警已將一屍撈回。聞溺斃兩西少之母親。曾警告其兩子勿往該處溜冰。惟兩西少不聽其母之言。卒遭不測云。

●卑鯓區大選市長落後

由亞本汝區寄來之本埠卑鯓區加拿大選舉票四條。現已在葛定汝埠尋獲。定今朝拾一点可到本埠正式開檢。依電報消息。該四票中有三条是選CCF党之偉市打氏。祇壹条選自由党之麥嘅氏。因前此偉市打氏之票數已比市長麥嘅氏較多兩条。此最後四票果有效否亦不濟於事。可預言偉市打氏確已獲選。惟自由党已籌備向法庭要求將該區壹概選票覆數云。

各埠新聞

●域埠會館義捐展期開

域埠訊。本埠中華會館義捐委員會。於昨四號晚開會集議。主席關元恩。紀錄劉光箎。開會如儀。畧謂義捐劵自推行以來。賴各職員之努力工作。及僑胞之熱誠贊助。成績甚佳。至爲欣幸。計本屆義捐。原定本月廿四日開獎。但截至今日所發出各埠代理之劵。尚多未繳回。且有許多代理來函。繼續領劵推銷。及要求展期開獎。爲此特請公決。各委員遂一致議決展期兩月。由明年元月拾日止截。同月十九日開獎。又議決其他議案多項。直至十一時。乃散會云。聞最近義劵推行。本埠永泰號售二部。趙安國君售二部。巧乞陣埠胡暢君售二部。以上諸君。可謂力於從公也。

●溫寧農產因冷遭損失

據溫寧埠西人報界昨到本埠報告。屋近拿近區近來之嚴寒。將或使該區農民受約五拾万元之損失。因有約六十萬箱之苹菓被冰壞。而區內種植家雖受此損失。區內今年之苹菓產仍告好成績。因出產共達約四百萬箱。品質極佳。在英國及在國內市塲銷流極佳云。

●舍路寒冷農產多冰壞

美國舍路埠六日電。本省近星期來嚴寒。致田園種植幾乎完全冰壞。損失共達約五百五萬元之多。本埠之農產發行區報告販賣商人購薯仔。預備薯仔高漲。使發行商現報薯仔欠售。省東區今日已無薯仔運來。薯仔發行價昨日已升至每百磅二元半。比嚴寒未至時倍增。惟預料本埠祇暫時薯仔缺乏。因不久可由他省運大帮到來應市。埠中香芹亦報完全售盡云。

●各埠捐助中大之消息

▲卡技利函 中山大學勸捐員侯民一。日前到本埠。由僑界在青年會開歡迎大會。並公推各團体領袖。協助沿門勸捐 查捐欵拾元以上者。國民党分部。黃民章。李奕惠。每捐一百元。余卓凡。袁勤能。李浩。張景憲。張文操 李道奕。阮熾標 每捐五拾元。何井立卅元。林光耀 余耀棠 何榮深。阮宗鑰 馬國安。周彼德。每捐廿元。李聖洽 鄭光祥 潘仲謙 黃琴章 利生號。民生堂。天光公司。黃佑啟。梁昌 鄧玉麟。馬琫璇。雷家燁 謝宇擎 南園餐館 黃進秀 李昌。陳榮廣 龔松。馬美才 鄺仕榮。黃伯江。黃蘭觀 周景文。雷家賞。李休奕 李鏡泉。曾毓舜。繆鐵聲 繆計儀 雷宜沈 陳惠庭。每捐十元。

▲列必珠函。中山大學勸捐員侯民一。日昨由卡城到本埠。由李鴻來。鄭朝銑 關國鑾 溫垣 君等協助沿門勸捐。頗好成績。查捐欵十元以上者。列必珠國民党分部。李鴻來 鄭朝銑 每捐五拾元。溫垣 梁槐 曾秀平。鄭文根 雷一鳴 每捐廿元。胡金銘 李雅文。葉彬 每捐拾元。

●月球漸近地球之學說

英京倫敦五日電。著名之英大文家振市氏。今晚演講謂地球將有無限之月光照耀。據謂現下之地球之月。日漸跌近地球。終必入地球之吸引層中。至時則月球將破開爲無數之小球。環繞地球。如土星之月環一樣云。

●西少賭輸其父控華人

美國舍路埠六日電。有十七歲西少碌氏。因曾在市南區某賭館賭博輸去現款六百四十一元。其父即控華人市的運廖（譯音）交回該欵。案於昨日提審。被告華人之律師辯稱並不足証據証實被告與賭館之司理部有關。法官卒判決將案取消云。

▲留意●●●菓店召頂

啟者有菓子瓜菜店一間在本埠西人貿易區架生物具齊備地位適中營業頗久現因店主俗務繁冗不暇兼顧自願將該店全盤生意出頂召人承受如僑梓有意承頂該店生意及欲知其詳細者請來片打街東一四九號香港公司一問便知

中華民國廿四年十壹月六日

▲紀念預告

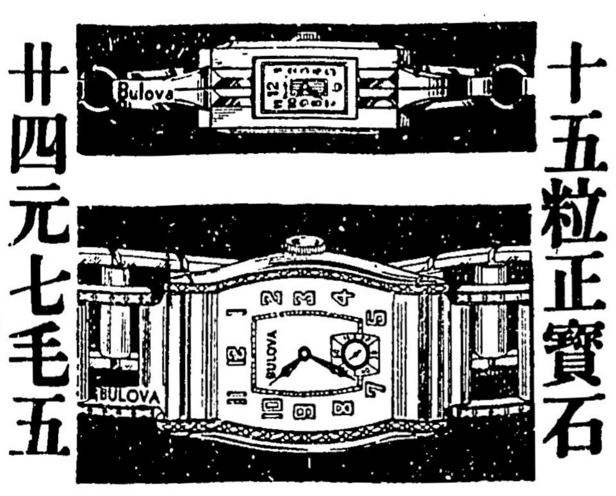
本社謹擇十一月十吉日舉行成立第九週年紀念典禮敬請

洪門總機關
致公總分堂
達權總支社

屆期賁臨助慶指示
一切曷勝榮幸

加拿大近埠党達權社謹啟

十五粒正寶石
廿四元七毛五



著名布路華公司

最近辦到布路華新款男女手鏢價錢較前更平可將舊鏢轉換新鏢

十足金葉做便各款中西首飾

喊線Sey.8069

云埠廣珍金舖啓

Quong Chin Co.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

▲雲埠華僑農業總會謝啟

本會因抗爭苛例事。蒙醒僑劇社諸藝員。報効戲劇。落力拍演。復承諸商店餐館各士女。代爲推銷戲票。朱卓生君担任繡縫錦標。黃鳳珍女士等担任插花捐欵。均屬充當義務。熱誠贊助。功德無量。本會同人。銘感曷極。茲將惠購名譽劵者芳名臚列。以資表揚。恕不稱呼。

岑女一条五元 林德調一条三元 英英俱樂部 無名氏
葉榮漢 榮漢夫人 曹浩 趙全 和昌園 黃紀杰
以上每壹条貳元
黃任十貳条十貳元 吳長六条六元 馬榮財五条五元
同天俱樂部 洪均 永利園 廣生園 劉宇
以上每四条四元
劉雲伯 廣豐園 馬炳 李勤 李旺
以上每三条三元
旺市園 大有園 余巨園 大盛園 容大 厚利 黃望
關長 林權
以上每貳条貳元
陳孟沛 金利源 瑞英昌 余仲軒 黃寬捷 小青女士
廣裕隆 黃紀堯 太生園 林舉操 謝彥祖 妙雅餐館
鄭重平 李官朝 合益園 義生園 陳卓聯 卓聯夫人
余和鳴 黃文藻 楊妙根 黃國釗 楊錦華 生生公司
鍾記材 雷宜燕 梁敏津 朱宏基 中原興 銀葉餐館
黃炳坤 古玉青 馮均六 馬麗華 文雅枝 丕施公司
廣來昌 穗生園 天合園 李卓賓 李溥彰 西湖餐館
林紹華 林德耀 馮朝貴 圖新軒 林惠壯 二埠昌禧
吳國華 黃有利 李漢明 陳均一 羅桂垣 中華藥房
秦財天 鄭連開 吳社怡 高樹友 翠興園 謙樂餐館
廣和園 黃昂進 黃堃俠 李保羅 黃英蘭 北京酒樓
陳榮燦 馬國光 陳金炳 李華斗 黃燦林 月嬌女士
梁容信 永安園 孫社安 馬佐治 林光耀 瓊香餐館
歐陽卯 劉萬成 雷運開 吳保雄 鄭仲堯 賓路菓舖
陳卓元 吳祖秀 郭朱九 孫詠秋 吳生照 卑詩公司
郭敬林 廣祥園 郭望球 陳東 關偉 蓬萊餐館
李勝 黃華 劉恩 李倫 鄭彬 香港公司 冬梅女士
黃成 李灶 劉活 榮榮 陳安 白宮餐館 廣東餐館
曹常 林護 李華 林心 廣珍 片打餐館 共和餐館
美英 鄭炳 茹贊 黃威 和發 華新書局 利民餐館
鄭明 馬鎏 李開 曾維 馬寬 信利公司 遠東餐館
馬週 曹振 振興 參義 崔芬 民發公司 萬國公司
林珠 同益 林永 成昌 黃宏 大新公司 桂香女士
錫灼 曹瓊 北僚 羅兆 威利 姊倉菓舖 黃三益園
楊和 曹炳 曹善 劉垣 曹南 的珠懷開 新月餐館
金比 陳焜 黃均 寬益 耀章 敢仕 馬瑞香女士
劉荀 朱明 陳休 達餘 國光 活生 文化印務局
鄭錫 雷惠 蕭權 甄和 葉鎏 輔行 安樂園餐館
李燦 溢芳 合生 明和 逢利 鄭銓 黃容芳女士
劉藻 陳標 李枝 繆佳 卓聯 蔣鍊 黃美蘭女士
利豐 羅泗 陳樞 文滔 高料 蔣焯 雷禮禎女士
鑾焜 蘇祥 官廸 三賢 大年 祖望 周燕麗女士
信多 朋友 品榕 仲寬 金齊 官慶 都緬寅公司
黃輝 雷安 譚祥 黃興 周池 周荀 笠巴慎公司
曹球 朱恆 茹均 黃篇 錦彰 陳光 林兄弟公司
黃富 紹儒 美昌 信隆 黃茂 謝潤 許兄弟公司
鄺昌 雷彬 培敬 李六 李錫 崔基 何月卿女士

（續下欄）

林培 張長 廖罩 劉望 新約 黃翠 伍彩蓮女士
胡勝 關長 李勤 彭茂 雷明 李發 劉祥 黃祺
李安 陳富 李基 王常 張鏡 馬繼 黃霖 李勿
黃茂 廖和 劉賽 黃勝 敢儐 曹耀 亦明 周壽
敢慰 雷安 周居 民安卡笠
以上每壹条壹元
名譽頭等普通票及插花合共籌得銀六百四十貳元一毛壹

域多利中華會館有獎義捐劵委員會啟事

我華僑之公共會館●●
公共醫院●●
公共學校●●
公共義地●●
應保存否？
若應保存●●

當即落力贊助域埠中華會館有獎義捐劵●●購取獎劵者●●可以積德●●可以發財●●止截期將居●●時候無多●●僑胞諸君●●請速購買●●簡章印備 函索即奉

▲雲埠及各埠商號均有代理

通訊處
C.C.B.A. Endowment Fund Committee
P.O. Box 1003 Victoria, B.C.

有本埠特別新聞睇

喂喂•••猜謎諸君！蒙擲還贈劵• 欲取「清泉試浴」裸体畫嗎？本應如命照奉•因在上海華僑美術公司定印•訂明由俄后輪運來•今已愆期未到•致令 君等曷望• 抱歉殊深。。一待到時定必從快寄上可也。。（信不信由你）「臨波流盼」係西方美女畫•一絲不掛•人見人愛• 在老西太陽報定印•亦未有貨交來•一俟脫版•再行通告•（你話車大炮隨便去查（浴罷聽鶯）（仙姿臥月）（孟母教子）即刻有得換•更爲利便及省郵費起見•特托人代理派畫• 請携劵直赴片打街東五十三號金利掉換。。（隨時歡迎）凡積有代價劵兩張•或優待劵廿張能換畫一幀（任揀一齣）

The Optimistic Library P.O. Box 11 Vancouver, B.C.

樂觀圖書館籌備處主任龔貞信謹佈

WOO CHUN NIN
P. O. BOX 185
CHAUVIN, ALTA.
胡椿年

諸君請買羊毛褥仔包支寄費

自製正羊毛褥仔（此羊毛精製皮潔美觀耐用永無虫害之患）

彩色電光花布面闊長9066英寸每張重 十二磅一十六元半 十五磅一十九元半

各色絲面長闊尺寸同上每張重 十二磅廿六元半 十五磅廿九元半

風濕跌打萬應膏藥每張打 一毛 一元

專治風濕胃痛跌打腫痛瘰癧痰核無名腫毒肚瀉痢疾肚痛發冷等症百發百中

固精益腎煖臍膏藥每張打 五毫 五元

專治精寒陽事痿弱舉而不堅堅而不久白濁遺精婦女血虛氣弱子宮虛冷難成子息俱貼臍眼

立止九種心氣痛丸每樽價銀 壹元
立止腸痧肚痛丸每樽價銀 五毛
立止白濁注射藥水每樽價銀 二元
花柳橫痃爛疳藥散每樽價銀 二元

寄藥郵費貴客自理

▲今朝香港滙價每百三十七元七毛

（朱）中和

通靈丹

此丹不論男婦老少四時寒暑無不藥到病除其效力上通腦氣下通大腸外通腠理內通心竅治病如神靈驗無比不寒不燥性質和平孕婦小孩均可服食茲將醫治各症列下

偏正頭痛　風濕骨痛
風火牙痛　耳痛頸痛
腰脊酸痛　背膊痺痛
週身疼痛　四肢軟痛
心胃氣痛　諸般肚痛
小腸疝痛　婦女經痛
感冒發熱　時症發熱
傷風發熱　感暑發熱
頭暈身熱　瘡瘍發熱
春瘟發熱　秋燥發熱
小兒發熱　痲疹發熱
出牙發熱　出蔴發熱
傷風鼻塞　傷風咳嗽
食積飽滯　大便閉結
喉痛舌腫　口苦口臭
心悶心燥　神昏眼倦
週身不遂　小兒急驚
腸胃濕滯　腸胃熱積

每尊五仙　每打五毛

五分鐘見效

奇異藥水之功力

凡瘡科初起用棉花濕奇異藥水敷之即將瘡頭打消如風濕疼痛肌肉痲痺搽奇異藥水五分鐘即止痛心胃氣痛即服即愈功效神奇不可思議

大罇每罇七毛　中罇四毛　小罇二罇二毛五

朱中和靈應濟衆水

乃救急扶危之聖藥

主治霍亂吐瀉肚痛絞腸縮筋七十弍種急痧中風中痰肝胃氣痛四時感冒水土不服頭痛身熱週身困倦暈船嘔浪諸般重症皆能藥到病除

每罇五仙　每打五毛

外埠寄費貴客自理

ENG CHOW CO.
104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.

總代理

雲高華埠　五洲藥房啟

廣東各屬新聞

●香山刑監囚犯

前夜圖越獄被制止（三）

▲囚犯受傷　於是車送兩受傷巡丁入僑立醫院醫治　計麥炳被刺傷左背脅　麥桃徵傷右眼角　敷藥後出院　此時管獄員以欲平息風波　須分倉收風後　及入倉查點人數方可　乃於八時左右協同軍隊進內　而教導師亦已派隊到達彈壓　當時各隊伍尚見各犯無走出街外者　故入倉點名　及維持善後　追入倉後見受傷犯人數名　乃請治療所醫官設法救傷　截至發稿時仍在點查人數　及辦理善後中　而軍警仍戒備甚嚴也

▲續訊情形　香山縣刑事監獄　昨十七日下午六時三刻　發生囚犯越獄壹案　各情業紀前訊　茲將各情續紀如后　查昨十七號晚刑事監獄內　各行政重案匪犯　利用天氣風雨不常　電燈尚未放亮　且將收而未收風時　因建築物朽壞　一經猛烈撬撼　即受動搖　乃再圖壹逞　於六点三刻　正由巡丁麥桃麥炳入倉收風時　各死囚預將三閘撬開虛掩　分伏左右　俟巡丁開武閘進內　即乘机自二閘壹擁而出　先將麥炳用劍刺傷　另以鐵枝毆麥桃頭部　兩人駭極反逃　時守候二閘外之楊官俊　及佐理梁善菴分別放鎗制止　斯時有五六犯越過二閘外矣　詎梁所執之鎗不响　而逃出者聞楊俊鳴鎗　乃紛紛退入獄室　斯時瓦面及頭閘士兵密佈　遂放鎗射傷匪犯共七名　內重傷兩名　惟各犯雖退獄中　但仍不肯分別歸倉　梁佐理乃請陳院長　勞首席兩人向楊縣長會商　決以武力處置　迄五時內外佈防軍警　各犯始歸倉收風　分別点名並無走失　惟在獄內搜出架床之杉棟　及木板片等甚多　同時發覺墻壁間已用杉棟撞壞之小洞穴數處　磚已卸落若干　蓋事後欲悍然再穴墻而出也　各巡丁等見收風後即点查受傷匪犯　計重傷黃庚有　輕傷余洪余菊人　以上東監　又重傷西監劉江平　輕傷羅振輝　何振華六名　均行政匪犯　查劉江平定十五年　黃庚有定拾年　餘亦重要犯　惟余洪余菊人未定云

昨拾八日為慎重計　並不開風　同時梁佐理赴陳院長勞首席楊縣長處請示及報告　均先行整理損壞各物　昨楊縣長派建設科主任同入倉勘視修理云（已完）

制止募捐建靈山寺

陽江函　邇來內地各處　發現有游僧持簿募捐　創建陽江閘坡靈山寺　壹般善信　多解囊相與　昨陽江李縣長為此事　發出通告云　現據孫城公安分局報告　有山西五台山僧法號愛佛　由江門到縣城　持有捐冊　係創建海陵島閘坡澳三井山靈山寺字樣　該捐冊小引　內稱在海陵島內閘坡澳前數里三井山地方　籌建佛寺壹所等語　查在屬內建寺捐欵　并未據呈報核准　經令飭該分局　實行制止募捐　其已簽捐欵　亦勒令發還　以妨偽冒　相應通告查照

第二區賑饑之義舉

順德函　邇來農村破產　遍地哀鴻　尤以順德之貧民為最慘　蓋該邑多仰給於農桑蠶業也　其哀痛迫切情形　不能縷述　聞闔邑均臨時籌賑　第二區何區長仕光　暨各鄉長鎮長商會等發起賑飢　在該區適中之地荔村鄉施粥　飢民到領粥者　每日逾万人　救活生命不鮮　垂絕災黎　得延殘喘　皆義漿仁粟不賜也

劉鉽洗熨店廣告

▲接洗白衣

本號專做洗、熨、補、染、修改、兼做新衣。家用工作。。妥當價廉。。如蒙光顧。。無任歡迎。。

舖在哥林比街四三號

一百葉

新●●●利便

袋中冊

自動式

每次一葉

●較為利便易用之袋中冊●裝有五仙能購最多之烟紙●悉塞烟紙製造精緻清淨●不可購假冒者

5¢

ZIG-ZAG

141

▲紀念預告

啟者本總社謹擇十一月十號舉行第十九週年紀念慶典統請洪門總机關致公總分堂居時賁臨助達權各支社慶曷勝翹冀

DART COON CLUB
P. O. Box 1016
Victoria, B. C.

坎拿大域多利達權總社啟

雲高　賚來旅館　華埠

LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada

電話詩磨弍九弍六〇

賚來旅館設在雲城片打街東二五八號樓高五層房間百二被褥鮮明冷熱水龍四時順應常居亦可暫住聽命租價克己往來利便向所讚稱僑胞賜顧格外歡迎

本旅館同人謹啟

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 342

頑癬無油藥膏　各種皮症合用

花柳靈驗西藥　靈驗消痔藥水

緬夾佐治街懷亞德西藥房啟

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

廠麻多年臘
客題獨一標
味甘香肥豔
批發達全球

英屬代理

滿地可　都朗度　溫汝辟　卡技利　雷振打　汝利慎　雲高華　域多利　列必治

承印中西文件

圖新軒印務局

精製笠巴圖章

機器齊備
字粒俱新
排版雅觀
印刷精良
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎

電話五五七五　得技利市

大帮中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.

司理人林立棠林翰芳謹啟

廣濟堂自製各種丸散鮮明熟葯發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌葯膏　每合二元五　此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛葯水　每樽一元二五　此水散瘀止痛凡跌打搽之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒葯膏　每合二元五　專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛脚葯散　每罇弍元　專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈

花柳鹹疳葯膏　每合二元五　此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸　每盒一元五　此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓

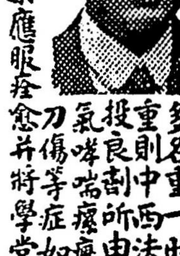
▲注意　小店常有　茵陳跌打　化庄品　金耳環　花旗參　發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林鎔臣專醫

跌打刀傷　湯火損傷
續筋駁骨　蛇單蠱頭
瘰癧瘡科　紅白痢症
花柳痔漏　風痰鶴膝
各種雜症

醫學博士李鶴儔傳



本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久為全胞信服特派粵城普濟醫局兼充隨營軍醫活人良多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若奇重則中西法參用究病源著脈論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽腫脹眼科腳氣哮喘瘰癧瘡瘍花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明孖知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列以外埠每罇加郵費毛

汪意廣告

花柳白濁斷根汁每罇沅　立止內傷吐血汁每罇沅　一掃光癬水　每罇沅
花柳入骨搜毒汁每盅沅　遠年楊梅疔毒汁每罇沅　立止心痛汁　每罇沅
痱疔橫痃芒菓汁每盅沅　急救撞紅瀉痢汁　每盅沅　內消痔漏汁　每盅沅
立止夜夢遺精丸每罇沅　腎虛陰虧腰痛散每罇沅　三鞭補血汁　每盅沅
立消小兒胎毒膏每盒沅　久戰不倦合歡膏每盒沅　立消浸咸瘡汁每盅沅
立止腸氣痛汁每盅沅　婦科經期腹痛丸每罇沅　赤遊瘋丹毒汁每盅沅
跌打還魂止痛丸每只沅　催牙痛藥水　每罇沅　立消腫腳汁　每盅沅
立愈扯氣斷根丸每罇沅　神效瘰癧內消汁每盅沅　婦科產後肚痛汁每盅沅
化痰降氣止欬丸每罇沅　光明退膜眼藥　每罇沅　拔毒瘡科藥膏每盒沅
風濕腫痛癱瘓汁每盅沅　遍身血毒癢痕汁每盅沅　萬應喉症藥水每罇沅
跌打吊瘀止痛散每服沅　花柳合歡免毒汁每盅沅　立止頭暈藥水每盅沅
立消出面大痲瘋紅雲血癬汁每料廿元　統治手足痲瘋誠然世界馳名天下馳名補腦丸每罇沅

兩廣中醫學堂
優等畢業生　李鶴儔內外方脈

Lee Hock Chow　11 Pender St. W.
Vancouver B. C.　Phone Douglas 3523L

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正蚺胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折

雲高華安和堂
參茸藥材發行

興利裁縫店
Hing Lee Tailor
436 Columbia Ave.

新張廣告

本號耑製新式洋服・兼做洗染補熨生意・工精料美・價極相宜・現更有新絨辦到・特別廉價・欲製新服者・請留意焉・電話Sey.6179L

元發雜貨公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E.
Phone Doug. 5583
Vancouver B. C.

▲新辦到各種靚貨

新花萱粘米　正增城十淨絲苗米
一號靚絲苗米　油糖雜貨
蘇杭葯材　式式具備
零沽發行　特別平賣
（電話）德忌利市五五八三

新到大帮：

◎（冬）◎◎（節）◎送禮貨品

●嫩薑拳　新枝乾
●精裝茶　靚絲巾
●顧綉鞋　水仙花
●名磁器　上罐頭

均用精緻花紙包裹使禮物之價值倍增
國貨目錄函索即寄

輔行雜貨公司
Foo Hung Co.
127-129 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey.3440

丕詩省最大消流之啤酒

若欵送到請致電話矢磨三二七七

Pilsener BEER

「比路慎拿」啤酒是丕詩省人最愛飲者諸君必樂飲此著名啤酒之美味買時只叫「比路慎拿」便可每打一元五毛「交回空樽」

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

▲祖國新聞一▼

河北經濟協會成立

通過章程十四條

周作民等爲委員

北京訊　河北經濟協會之組織　醞釀已久　自九月貳日舉行發起人大會後　頗引起中外人士注意　該會經開叁次籌備會議　乃於九月貳十壹日下午三時　在北平銀行業公會舉行成立大會　到會會員周作民　鄒泉蓀　鍾秉鋒　吳鼎昌（王壽彭代）卞白眉　傅增湘　朱深　江庸　谷鍾秀　章元善　袁良　商震（呂威代）景學鈐　趙椿年　許翰卿　楊以儉　邢雲襄　李蒸　紀華　崔敬伯　盧郁文　謝宗周　薛培元　王正輔　許彥　王孟鍾　等三十餘人　開會時　並無儀式　由周作民主席　首由起草會章委員報告會章起草經過　並付討論　當場通過　繼依照會章推選委員九人　組織委員會　互推結果　周作民　鄒泉蓀　朱深　范銳　翁文灝　鍾秉鋒　紀華　吳鼎昌　何廉　等當選　同時決定該委員會即日成立　定日內舉行委員全體會議　依章推選常委三人　綜理會務　至三時午始散會

周作民於會後　在銀行公會　招待新聞界茶會　到十餘人　周對河北經濟協會成立宗旨　闡述甚詳　據談「河北經濟協會　自同人等以服務社會事業之立場　共同發起　籌備以來　近甫就緒　於日昨下午三時開成立大會　通過會章　本會設置之宗旨　在於調查　研究　協助河北經濟事業之發展　其工作方針　均詳載於會章之內　同人等平日均服務於河北經濟界　深知河北之物產富饒　而同時農村社會　仍極形凋敝　以言救濟　則非促進農工礦業之發展不爲功　促進開發　有賴於經濟　經濟力之取得　首在自力之更生　以自身力量　樹其基礎　始克供國際之需求　惟經濟關係　複雜萬分　農工各業　均有其相互關聯　其末經開發者　如何興辦　已經經營者　如何改進　以適於現代式之條件　非先有縝密之調查　研究　不足以明真象　而資規畫　河北此種機構　尚鮮完備組織　故本會擬於此有所致力　各種經濟事業之調查　研究　欲求其精詳　尤須賴專家從事其間　故本會分子　除各實業界同人外　凡學者　及專家　亦儘量延致　發展經濟事業　需用資金　或進而利用外資　皆爲事勢所當然　河北經濟事業　將來之開發改進　有爲自力所能勝者　亦有須借重外資者　惟何種事業

◎接整水龍

本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命　電話矢磨三九二九

D. Drummond
207 Pender St. E. Rear
Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929
住家喊線 Fair. 3445Y
比布杭文披露

美盛金鋪
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L

十足金葉首飾
各廠大小鐘鏢
各欵眼鏡
代理開平明報
全年報費五元五毛
司理鄧湛隆啓

新獅旅館
Hotel New Lion
122 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. Sey. 2964-0

本旅館各房近街。俱是重新脩飾者。通爽雅潔。冷熱水喉均備。上落用机。日地点與華埠密邇。出入便利。租價廉。華友光顧。無任歡迎

▲代柬

啓者本支部謹詹陽曆十一月十號舉行第十週年紀念慶典統請雲埠總會各埠分部岡州同人依期賁臨助慶指示一切曷勝翹企

城埠岡州支部同人鞠躬

墨杞云麵包公司
McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 21444--26820　10642--100th St.
EDMONTON, ALTA.

本公司創辦多年最靚麵包及各色餅食貨眞價實久已馳名並在加拿大各大市塲埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎

駐城点總公司啓

▲△△本堂揀選上等藥料精製各項膏丹丸散藥水發售

本醫生馬遠光由祖國復回各項膏丹丸散大減價

天王補心丸每尊五元
天王補心丹每尊五元
孔聖衛生丸每尊三元
參茸衛生丸每尊三元
跌打還魂丸每个一元
秘傳千金丸每尊一元
紫微寶金丹每尊一元
無價真寶丸每尊三元
亡精固精丸每尊三元
瘰癧去毒散每尊二元
瘰癧丹煎丹每粒大三元中貳元小一元
三十六種癬藥水大壹元小五毛
內傷苦勞傷色傷清心膏每尊一元半
跌打刀傷還魂止痛去瘀玉真散每尊壹元
跌打刀傷駁骨止痛止血生肌散每尊三元
跌打刀傷外消紅黑腫藥散每尊二元
萬應龍靈真仙丹每盒四元
孔聖枕中萬應茶每打一元
萬腫鼓脹一消散每尊二元
勞傷咳嗽吐血六神膏每尊二元
心痛肚痛冷熱保和丸每尊貳元
立止牙痛永不發藥水每尊壹元
花柳白濁消毒丸每尊貳元
花柳入骨解毒丸每尊貳元
小兒急慢驚風散每尊壹元
跌打刀傷駁骨散每尊貳元
咳嗽肺萎玉王丹每尊一元半
補眼壯身丸每尊二元五
參茸寧神丸每尊二元五
瘰癧消腫丸每尊壹元半
瘰癧黃藥丸每尊壹元半
種子揭被香丸每尊五毛
瘰癧生肌散每尊二元
光明眼科去瞙藥水每尊一元
萬應跌打刀傷膏藥每兩壹元
萬應祛風膏藥每兩壹元
小腸疝氣壹消散每尊二元
小兒出世消除胎毒活命藥水每尊壹元
小兒三朝七日鎖喉保安散每尊一元
小兒開關劈鎖愈頭風散每尊一元
小兒搽口腮頰木舌鉗牙散每尊壹元

本醫生專醫內外奇難雜症跌打刀傷駁骨脫碼

婦科已成孕病症四十六種　產後未滿百日交媾致傷
婦科未成孕病症六十種　婦科胎氣受傷小產症
婦科產後病症六十種　小兒出世胎毒關此症
瘀症病情七十二種　婦人氣虛白帶　婦人產前產後風
婦人血山崩漏　陽物忽然縮入　大小便閉塞不通
救中氣厥死法　五絕急救法　救尸厥死法　救雷震死法
救發花風死法　救中風痰死法　救驚嚇死法　救脫氣死法

所染此病症者紅雲血癬大痲瘋時症豆毒心癰肺癰肝癰腸癰肚癰臍癰萬腫蠱脹一切病入膏肓危險不治百藥罔效之頑疾本醫生精製萬應龍靈真仙丹天下獨壹無貳之秘藥用此仙丹立奏奇效不論貧富贈藥壹半包埋全愈然後謝步如無見功分文不取

▲廣兆堂祖傳仙方秘製壯陽強戰種子丸

男敗精女敗經不能受孕產育先用萬應龍靈真仙丹可以掃清身体內外諸毒後轉服調經壯陽種子丸便能令身子妥當包有生育此丸耑治男子先天不足後天失調陽痿不舉思慮過度氣血兩虛夜夢遺精無夢滑精通身發汗見花即謝臨陣不堅命門火乏妙醫婦女經期不調黑帶白帶赤帶淫帶壹月數次數月一回血疝崩漏氣血衰弱子宮虛冷或產後風屢次肚痛久不受孕或男女腎虛紅白尿大便或瀉夜尿頻來新舊發冷精氣不固新舊咳嗽日夜氣喘頭暈眼眩耳聾鼻塞等症服丸每日三次每次卅粒或鹽水或酒送下每樽價銀貳元五

▲自製萬應龍靈仙丹　每盒二枝原價六元

世界既有奇難之症必有治奇難之藥有奇難之藥以治奇難之症則奇難者非奇難也全賴爲醫者善用配製藥病相濟而已本醫生秘製仙丹統治內外諸科萬般奇難雜症及久病不瘳六腑五臟壞爛遍身痲木不仁一切病入膏肓危險不治屢經中西醫藥罔效之頑疾一經用此仙丹療治立奏奇效奇難云乎哉真有起死回生之神功中西獨壹無貳之秘藥也故名之曰萬應龍靈仙丹非搽非服使染症者無服藥之苦無塗藥之痛救急扶危性和功峻因病收效藥到回春馳名既久經驗良多非同別家膏丹丸散藥水可比凡士農工商老幼男婦不論患症輕重皆能合用即無疾者亦不妨購備些以行方便功

德無量　謹將經驗主治各症列後

天花痘疹　紅雲血癬　一身風癱　手不能舉　脚不能動
大痲瘋症　脚底穿爛　眉爛毛脫　眼以蛉蜒　面如蟻行
鼻爛脫落　身如蟲走　四肢節脫　心癰肺癰　肝癰腸癰
肚癰臍癰　陰囊腫爛　腎子落出　腎囊陰風　大小蟮眼
萬腫蠱脹　小腸疝氣　瘰癧核瘡　橫弦芒果　內外痔漏
通身浮腫　雙鵝單鵝　無名腫毒　魚口便毒　五淋白濁
花柳疳疔　老幼發氣　扯氣咳嗽　逢身臭狐　風濕走風
心痛肚痛　陽物縮入　血山崩漏　閉經肚痛　風弦爛眼
內外各種頭症　小兒一切內外胎毒雜症

茲將仙丹所用之法非服非搽祇用燃火聞烟而已用時將仙丹燃着之烟向鼻吼盛入盡力呼吸得以藥力吞入肚內攻浮內臟之毒必被其驅逐夫症自然痊愈也至盒內之仙丹乃是兩枝此分爲六次之用每枝作三次宜朝午晚各聞壹次至後若見身軀稍有變動似覺微冷請暫止之待延數日若見症愈八九而後再聞一貳次方能收効隨後不可再聞誠恐藥力過烈其身軀元氣未獲恢復所致耳倘未見効仍要將靈丹依法再用以取奏効爲佳這丹不獨利用大人即小孩亦可能合用也如兩歲以上之童子亦有染上列諸症者與及一切外科胎毒爛頭爛肉等病皆能治之倘未曉聞法但爲父母者依法燃着仙丹待至烟盛即向小童之鼻吼以扇輕手將烟撥兩三次入鼻吼內或將其睡時從其呼吸氣中以藥烟盛薰他鼻更爲有効若見他確有數次藥烟受吸則爲罷用隨後至明天倘見有汗出或毛管聳起是爲合藥倘有見功不可多用要其母親吸食寒凉食品俾他哺乳則熱氣可解夫藥性之神速表白之詳情筆難盡述此不過言其大畧至用藥者祈爲注意焉本堂自製各種膏丹丸散藥水發售名目太多不能盡錄如有諸君光顧請認招牌留意庶不致悞也

廣東台山深井南永安里馬遠光謹白

〔現在云埠片打街福記剪髮所〕
Fook Kee 49 Pender St. E. Vancouver, B. C.

合生隆記
HOP SANG LUNG KEE
79 Pender Street East
Vancouver, B.C.

大帮冬節送禮佳品（大廉價）

英芳仙花　槐糯枝干
盅盒糖薑　盒鑑名茶
顧繡檯冚　男女絲巾
江西磁器　各欵炮竹
油糖茶米　蘇杭雜貨
日用貨品　樣樣齊備
行情印便　函索即寄

無上之委市杰酒
新價低廉
時利市打（三星）

七年舊之
攎委市杰酒

Royal
Canadian Whisky
THREE Special Old Rye STAR
★★★

亖安沙一元
卄六安沙一元八毛
卌安沙二元七五

卑詩蒸酒有限公司啟

此告白位不是酒局或丕詩省政府登載

加拿大域多利

裕綸德記

YEE LUN ARK KEE CO.
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

新到合時
送禮貨品

正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米糍枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各欵顧綉
檯山絲巾
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧大表
歡迎

Chantecler
CIGARETTE PAPERS

高明之吸烟者皆用襯地加利烟紙●因其較快捲成較好之烟仔●塗有膠汁●裝於利便之自動式册●

請試用襯地架利烟紙●大重闊式自動册紙五仙

加拿大雲高華

金利源興記

GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新辦到大宗
水仙花　糖薑拳
槐糯枝乾　錦盒名茶
各種絲巾　磁器花罇
油米　海味
什貨　葯材
特別平批

▲聶芹芳秘製萬靈液出世
每罇價銀七毛五　發行另議

此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒油湯火傷疹症粒仔症霎時頭痛肚痛喉痺咽喉痛與及一切癢症無不應驗如神

代理　[illegible]城治安藥房　參茸補腎丸　每瓶一元

▲祖國新聞二▼

需用國內或國外之資金　所需資金運用方法何若　亦須經專家等縝密之調查　研究　方有準繩　藉資斡旋　近者盛倡中日經濟提携　此項問題在平等互惠之原則下　如事誠可行　則既言經濟提携　其所資以提携者究爲何種事業　其所用以提携者　究爲何種方式　尤須洞悉彼此物資需給之關係　適應互惠之精神　以臻完善　亦非先事調查　研究不爲功　本會未成立以前　社會頗多懸揣之詞　今其宗旨　組織　及辦法　既具於會章　自邀各方之贊助　本會同人　平日既努力於社會經濟事業　今後仍願本此立場　發揮服務社會之精神　凡涉及經濟範圍以內之事　自當隨時供獻其平日之經驗　及研究所得　以策進行　範圍以外之任何設施　非同人才力所及　決不敢過問也」（未完）

●日在多倫

設立蒙鹽會社

北京接張垣電　日方爲援助開發察東地區各內蒙資源計　前已在多倫設立大蒙古公司　除調查察蒙產業外　並對內蒙實行土貨交易　現日方因該公司業務過繁　關於收買蒙鹽事業　近已決定在多倫設立蒙鹽會社　資本金在一百萬元左右　所有採鹽率及開關鹽井計劃　均已擬定　並爲精製蒙鹽起見　決開設工廠　以期精製鹽產運銷東北　抵制外鹽

●行政院犯賭職員

均受停職處分

南京信　京白菜園賭案之費子芾　已交五百元舖保暫釋候訊　行政院已向警廳查明　該院職員中犯賭者　有費子芾　劉一匡　竇珠沬　等拾五人　均予先行停職處分　另行移交公務員懲委會聽候懲戒

漢奸擾亂唐灤金融

天津訊　山海關浪人等　所組密輸機關　近派漢奸多人　在唐灤各地大宗收買中央中交三行單元鈔票　運僞境營利　并大宗購買銅元　使市行暴起暴落　操縱金融　使不平穩　頃單元票每百加貼水三五元不等　銅元則漲至每五百枚兌銀元壹元

●西蓉

綫機由京過陝飛蓉

西安九月二拾八日訊　西蓉開航　歐亞公司於九月貳拾七日　改派一號機由京過陝飛蓉　滿載乘客郵件　西蓉綫乃正式開航云

心田織造公司

▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

W. Samtien Co 103 Pender St E. Vancouver B. C.

義泰泰泰泰公司書莊

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

發售
書籍文具　日用需品
中西良藥　烟草烟具

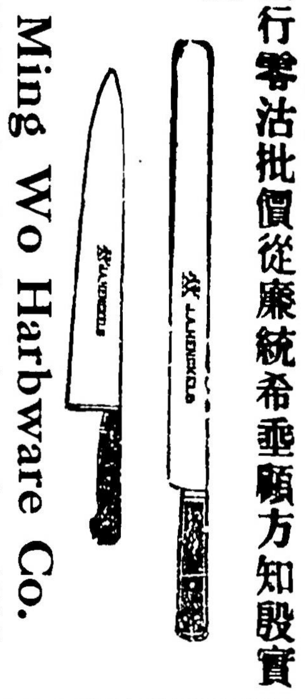
袖珍英華字典	二元一毛五
華英四書	三圓半
新增英華尺牘	三毫五
篆字字彙	一圓五
同音字彙	一毫
御纂醫宗金鑑	一圓五
足本大字驗方新編	二員
校正驗方新編	五毫
情慾寶鑑	五毫
男女兩性研究	四毫
對待女子妙術	四毫
御妻術	二毛五
驚人相術奇書　鑑人術	一員二
柳莊相法	二毫
算命講義大全	一圓八
章千里命學講義	二圓
地理人子須知	一圓二五
香艷美女牌　艷粧或半裸体　長卅寸濶廿寸	四毛
代售滿城中華醫院　城埠中華會館　慈善彩票	每張一元
標点梁天來	三毫
標点大明奇俠	五毫
熱血英雄	六毫
俠女報仇記	八毫
偵探現形記	八毫
風流姨太太	四毫
秘密風流案	五毫
性慾之大研究	四毫
良友畫報	四毛
中華畫報	三毛五
東方雜誌	三毫
申報月刊	三毫
新寧雜誌	毫半
台山華僑	毫半
英語週刊	一毫
上海申報	一毫
香港循環報	一毫

外埠加郵一毫

本號又有大帮書籍到市
書籍目錄藥品目錄函索即奉

▲明和大鐵行新辦到
大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣剎虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實爲



Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey. 3705
Vancouver, B. C.

▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號

雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

中原興雜貨藥材發行

Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.

新到大帮水仙花
糖薑頂靚兼岩茶
嶺南土產荔枝乾
光顧大小歡迎迓
專賣皇冠化學公司
療痔聖藥柏市丸
儒醫容月池寓內

▲花柳專科▼

▲華操氏

實驗萬應搜毒葯精　每樽三元

此藥專治　黃白血濁　小便刺痛
鵝頭鹹疳　或紅或腫　橫弦芒菓
便毒魚口　各種疔毒　睪丸腫痛
陰囊腫脹　久年餘毒　紅点紅粒
時起時止　筋骨疼痛　楊梅結毒
週身破爛　面部浮腫　虫行蟻咬
陽動筋抽　餘毒墜脚　皮膚血毒
紅暈斑点　大便燥結　諸般百毒

不拘花柳初起或舊症復發。定然藥到病除。永無後患也。每次壹粒。此藥精並無藥味。最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟。兩点鐘見功。搜除壹切惡毒。盡從大小便而去。自然全愈。絕無吐嘔喉腫口爛牙痛等症發生。永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻碍工作之憂。此藥精。男女合用。老少咸宜。百發百中。奏効如神。誠治花柳獨一無二之聖藥也。

▲探花免毒葯精每罇一元
▲滋陰補腎約精每罇一元

本醫館設在哥林比街門牌四三二號

如各同胞有病難來就醫者。可將病源列明到來。按症配藥。定然從速付上。妥當無悞

▲寄藥郵費　▲加屬壹毛　▲各國二毛
▲各藥用法　▲另單說明

各埠代理處

雲高華　廣濟藥行　活生藥行　金利源公司　廣萬生公司
域多利　萬育堂藥行　匯生源藥行
紐約埠永和昌公司　的彩埠永利公司
都朗杜埠均興藥房　夏路弗市埠廣東公司
滿地可埠聚隆公司

云埠華埠華操氏總發行所
GuTao She 92 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.

華（僑）酒樓特別

（優）點

- 地方　餐廳廣大清潔華麗配置趨時勝人壹切
- 舞廳　綴以彩色光燈裝璜悅目用作喜慶禮堂最爲適合
- 筵席　華菜宴會助以西樂尤爲難能可貴大宴小酌任由尊便
- 晚膳　由五時至九時特設經濟菜單每味菜價由二毛五至七毛五
- 播音　每逢星期三四五等日晚間十時至拾時半由CKWX播音站代放

云埠廣裕隆廣告

水仙花　荔枝乾　雜貨藥材
靚糖薑　顧綉巾

Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

朱英三　現寓雲高華埠哥街門牌五貳九號國民党總支部三樓第四號房

▲電話
矢廳八七九爹路(Sey.879L)

▲恭頌聶芹芳萬靈液

確鑿名符其實　不愧名稱也

十五年背部風濕癢痛醫生已見拾餘個藥水已用廿餘家曾未減分毫癢痛自用聶芹芳萬靈液數罇老病全失特登數言俾有同病者知所問津焉　鉄行西人Mr.E.L.Jipping, Port Alice B.C.

弟之數年濕毒屢醫罔效自用聶芹芳萬靈液不過一樽濕毒已銷于無形弟信此靈液降世確爲世人多壹救主也　台山人黃醒進頌

弟用聶芹芳萬靈液無論何樣痛癢毒性非常靈驗且愈迅速真獨一無二之搽擦藥液特爲介紹于當世以爲報也　台山北坑人黃道均頌

雲埠金利源總發行與零沽
每罇七毛五每打七元五
Gim Lee Yuen
75-77 Pender St. E. Vancouver B. C.

▲黃廉士實驗特效肺痨
生草葯每盒五元

此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華能愈百醫罔效肺痨鄙人祖傳五代曾將該生草藥活愈肺痨症者以萬數計今鄙人到美懸壺故將該藥供獻於世以應患肺痨病者之需求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷擅紅傷蘇痨傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒即可痊愈誠肺痨病唯一之救星也

花柳草根丸　能搜百毒迅速奏效　每盒三元
白濁草根丸　靈效非常三天全愈　每盒二元
肺痨草根丸　最新發明特效痨葯　每盒五元

代理處

雲城梁定邦書局
費城李怡醫生
雲埠中原興號
滿地可聚隆號
紐約廣源盛號
大埠保滋堂
聖藟趙保號
都朗度洪鐘時報
都朗度治安葯房
紐約華昌泰號
柯京永安公司
芝加哥致和堂
墨國草伞鎊蝦鎊伍于灼
都城合利號
波城大光公司

總發行所　黃廉士葯房
WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.

▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

世醫鄧浩泉內外方脈兼理眼科

古云。醫不三世。不服其藥。誠醫理甚微。若非以增加閱歷。繼續參研。未可輕于嘗試也。本醫生祖上。世習岐黃。家傳學術。馴至先父暢懷。遂得主持省方便醫院醫席數十年。成績頗大。善董推崇。復以纂修之法案。並所經驗之方針。傳授子弟。本醫生藉斯先緒。問世來加。向厲維城多年。頗著功效。深蒙僑胞讚許。近由祖國復返。轉駐雲城。特此佈達。俾欲消除疾苦。講究衛生者。知所臨召焉。

▲厲片打街東門牌四十一號
▲喊線詩磨七五五二

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

▲▲雲高華埠佐治大旅館

本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意

電話（矢磨）貳叁〇

司理人余朋和　鄭福滋　同啓

漢聲

武俠小說　獨臂拳師（七〇）

（曇庵）

秦敢奎一行數衆：雜人叢中以進：自喜有此機會：入寺中探察：庶不爲僧衆所疑：目覩同福寺人如山海：大雄寶殿之前：建一高台：以土爲之：台高數丈：安樂几中端坐一人：冠毗盧五佛冠：衣錦斕袈裟：此爲活佛也：台下香煙瀰漫：薰人欲噁：一般善男子信女人：爭先匍叩台前：崩角無算：佈施山積：另有僧衆爲之登記：于時超象方處于方丈室中：與一般山門護法善神：諸大檀越相談話：自來方外一流：類多勢利：不得罪于巨室：大率皆然：矧超象爲無惡不作之緇流：而深于人情學：塗飾外貌：以文其奸：極力邀結地方上强有力者以作護符：而掩蓋其邪盜奸淫之劣迹也：金眼神鷹高達德：目光最銳：首先注意于高台之活佛：蓋同福寺僧徒：使人揚言于外：謂本寺活佛：功行圓滿：指日往生西方淨土：以佛法火化：証大乘禪：凡十方善信：欲結善緣：請臨場參觀：解囊佈施：功德無量等語：以此引起各方之觀聽：高達德徇秦之請：協同緝盜：彼老于辦案：每處一事：必挈領提綱：其意以爲欲觀超象是否爲行刦吳少公子案中要犯：必先覩此活佛爲何如人物：苟爲有道高僧：則案中之獨臂大盜：另有其人：超象當非其類：如其否也：斯人殊覺可疑：以此爲探案之標準：方以類聚：理固如是：高達德久任探捕：稔悉江湖中種種黑幕：又有奸僧一輩：以術誘脅愚民：髡其頂作緇流：飾爲活佛火化：陰置其人于死地：惑衆斂財者：又欲印証今茲之活佛：是否即爲此類也：

（未完）

動物瑣話

（冰玉）

鹿在世界：有四十餘種：產於我國東北關東者：名關東鹿：其角與茸：非常珍貴：國藥中認爲有滋陰補陽的效力：鹿性馴良：毛依四季而變化：春季爲赤褐色：斑紋亦很美麗：夏季爲茶色：秋則變爲茶褐色：如變爲焦茶色時：斑紋亦逐漸顯出：但牝鹿變爲暗紫色時：斑紋愈不顯明：鹿在夏季：棲居深山：入冬移居山麓：晚秋楓葉映紅的時候：牡鹿時鳴求牝：當四五月間：在溪流旁邊草木茂盛地方產子：小鹿爲赤褐色白斑：鹿屬於草食類：與麒麟相同：行走甚速：如遇害敵：牡必振角相向：牝以前脚蹴敵：鹿角每年二三月更換一次：好像一年生的草本：年年新陳代謝：小鹿的角：沒有短枝：大概過了八年：有枝三根：春季初生角時：圓端包皮：稱爲袋角：起初爲赤褐色：漸漸變爲黑色：角內密布血管：年齡漸長：袋角變爲硬角：如發育完全：外爲黑褐色的皮：好像樹的枝幹：角到了每年二月：因爲要自然脫落：所以在未脫落以前：預先把角鋸下：用以配藥雕刻器具：普通以十月底爲鋸角最適當的期：但我國藥肆中所飼養的鹿：爲採製鹿茸：未到時期：就要鋸下的：

先衆人而爲·後衆人而言·

「呂坤」

順德梳傭之新出路

（忠義鄉人）

諺云：香山好鹹蝦：順德好奶媽：奶媽即梳傭之名：語梳傭者必推順德：而又加一俏字於其上：俏梳傭三字：常掛於慘綠少年之齒頰：顧何以獨許順德爲俏：則以順屬不落家：習染成風：且有堅持不嫁：以爲毋勞多此一舉：蓋皆能生活獨立：不倚夫家贍養：女子除在鄉繅絲外：每喜出爲人傭：總要自食其力：所以妙年梳傭：特別順屬爲多：近年絲業不振：絲偈停業十之九：以前之持不嫁主義者：類皆惶惶如也：除中道變志：改嫁以外：便有大帮抵城市：覓職業：慨夫人浮於事之今日：困於生活之出路者：豈順德婦女爲然：特其尤甚耳：不料首都邇來：竟有廣聘俏梳傭之舉：籍貫每以順屬爲鵠：原因目下之達官貴人：在昔廚下娘姨：近身侍婢：多以就地取材：但吾粵族之飛黃騰達：僦居金陵者：不一而足：二三等要人：爲數尤多：口之於味：固有習慣者在：外江酸辣製法：難適胃口之需：特僱故鄉之傭：亦固其所：其始曾有預挈一二俏梳傭隨往者：繼爲其他所羨：託之物色：輾轉援引：日益繁榮：於是亞嘅亞嘅之嬌音：死桑頭：病桑頭之軟語：不免爲外江老兄所激賞：認爲吳儂軟語：猶不及其消魂：各僱一二名：以爲家庭之點綴：夫勞工神聖：但求職業之獲得：何妨水遠山遙：況乃受僱於顯達之家：薪金之優：賞賜之厚：當非臘猪頭死撐之破落家所能擬也：

捷徑

（旅乙）

乂藥房的經理在乂會塲上演說：

諸位：我在十年前進乂藥房爲學徒：第二年因有一位職員爲戀愛吃安眠藥水死了：經理王先生看得起我就給我做一個小職員：後來賬房李先生爲了家庭經濟問題不能解决：也爲吃安眠藥水自殺：第四年經理王先生就給我做賬房了：等到第六年因那位經理先生病重身死：我就在這時就做經理了：

聽衆甲：「某是一位十多年經驗藥的經理先生：」

聽衆乙：「唔：全靠了安眠藥水的福氣：」

科學珍聞

▲美國鈔票不吸墨水　美國的鈔票是不吸墨水的：你如果把墨水寫在上面：那就一輩子也不乾的：

▲一小時電費須四萬五千元　以攝影用的美(旁金)光燈泡來代替電燈：則每小時須費四萬五千元：因爲那種燈泡每個只能發出一秒之五十分一的光：一小時內要壹萬八千個才夠：價值就如上述——四萬五千元美金：

吟壇

國事感懷　（懺塵）

神州迷霧復迷烟。遍野哀鴻苦莫宣。
暴比豺狼還蠹國。險如蛇虺忍殘賢。
內訌擾攘圖私利。外侮紛乘奪主權。
不死終能繼定遠。掃除羣醜見青天。

敬步懺塵君國事感懷原韻　（鏡河）

河山歷刦起烽烟。最恨倭奴戰不宣。
輕武何能知禦敵。重文豈不學前賢。
忍看蠶食圖更色。坐視鯨吞地失權。
倚勢東鄰威似虎。憂時憤激問皇天。

▲止咳聖藥　每盒沽銀二毛五

有咳疾者　不妨一試

咳爲頑症治之得當則奏効若治之不當積之既久遂成頑症難以痊愈故患咳者不可等閒視之也本軒主人爲利便患咳者起見特用生薑配以化痰止咳之藥名曰「藥薑」無論初咳久咳風寒咳氣喘咳等症服之靡不奏効如神患斯疾者請嘗試之

▲批發處

▲雲高華埠　廣裕隆　廣萬生　輔行

▲域多利埠　裕綸德記　萬育堂

芝蘭軒主人白

▲雲埠普濟慈善會啓事

敬啓者。本會所抱宗旨。專做慈善工作。每年向市民舉行大捐欵壹次。將所捐欵項。全數撥充本埠各醫院經費。今年預備酌撥善款。補助華友所留醫之聖約瑟醫院。以示壹視同仁之本旨。用特委任華人領袖組織勸捐委員會。專責向華人方面勸募。深望善長仁翁。如遇該勸捐員到捐時。請慷慨樂助。其捐欵收條。容日由本總會按名繕發。其捐欵芳名凡六元以上者。在英字報表揚。華友諸君。希垂察焉。

▲華人勸捐委員會芳名開列

勸捐委員長　李照礽
總務主任　朱廣煒
理財主任　葉求欽　鄭振秀

勸捐委員
華僑農業總會代表劉雲伯黃紀杰
中華瓜菜商會代表劉生利
實菜僑生會代表孫漢平
雲高華農產公司代表劉活
秘詩農產公司代表黃慶
羣生農業聯合會代表劉英堂
中華瓜菜發行商會代表曹振
列珠文農產公司代表馬炳

其餘僑界領袖司徒英石。李給珉。李日如、黃寄生、曾雲峯。胡峰卓　蔣安繁、廖翼鵬　朱直民。趙屏珊。朱去非、陳景山。李梓良。黃廣進。馬恒兆。徐子樂、陳炳乾　關崇顥　。葉求茂。。

Vancouver Welfare Federation
1675-West 10th Ave.
Vancouver, B.C.

雲埠普濟慈善會謹啟

國家自由車机件公司廣告
National Auto Accessories
601 Main St.　Sey. 7548

焗砌樹膠輪新軏面

欲購新膠輪●請來本公司●各式大小之新舊及焗砌新面之膠輪齊備●又接收舊膠輪換售新膠輪●

本公司又有各種自由車机件電池及摩托油●請先來本公司問價目●

▲舖在緬街六〇壹號
▲電話矢慶七五四八
司理雷祖流謹白

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來往宿
便知招呼妥當租錢尤合算
每逢車到船到本旅館派有招待員在站迎迓
司理　甄洽明　黃家驥
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.

第十三期三民書報二毛
良友書報　四毛
開平晨鐘月報一册毛半
新寧雜誌一册毛半
中華書報一册三毛五

畫報
代理人繳定印
L. DING BONG
13 PENDER ST. W.
VANCOUVER, B.C.
片打街西十三號

黃廉士各藥又到
剪此紙買精補藥水一樽送贈品
精補藥水　每樽一元
買兩樽送三民書報一册
滿埠中華醫院
域埠中華會館
慈善彩票
代理平安氏極樂氏黃廉士藥品

呍哥華
活生藥行
專辦祖國參茸玉桂生熟藥材
搜羅環球著名膏丹丸散
代理
德國生殖靈補片
香港天壽堂補腎丸
公和祥健腎丸
大埠　姚樹南　曹統新
WAT SANG CO., LTD.
87, PENDERE SRSEY 5369
VANCOUVER 13,C.

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
寰球唯一皮膚症之聖藥
愈人千萬確有奇效
此膏久已馳名中外專治皮膚濕毒凡一切無名腫毒瘡癬疥爛頭爛面痔瘡濕疹小兒胎毒爛頭瘡毒物咬傷湯火油傷因傷致爛年爛腳氣症瘰癧瘡毒印止癢止癢拔毒消腫理口生肌百發百中應驗如神
定價每盒弍元　外埠加郵費一毛
李天助止癢解毒水
非常靈驗遠近知名
專治皮膚濕滯乾濕癬癩毛腳癬牛皮癬鹹粒熱滯無名腫毒遍身痕癢搽此藥水殺蟲止癢解毒立刻見功靈效無比
定價每樽壹元　外埠加郵費一毛
中外各埠商號均有代理分銷
各埠代理　雲高埠　金利源　廣萬生　活生藥行　輔行公司　廣裕隆　金山正埠　永合公司　會館　天津公司　泰和公司　正埠市　漢口公司　及　中外各埠　百貨公司　各大藥房　均有代理
雲高華代理活生藥行
Wat Sang' Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

廣州香港
天壽堂
海狗鞭
健腎丸
治男子腎虧夜尿第一
姑嫂丸
中外各埠藥房商店均有代理
溫哥華代理　活生行　金利源

新出世　調味佳品
加拿大總代理
雲埠金利源興記
各埠均有發售
GIM LEE YUEN LTD.
75 Pender St. East
Vancouver, B. C.

祖國風行已久之最上等調味品
滋味素
鮮味素
治饍之必需品
製造廠　上海虹鎮　飛虹路
中國上海天生廠出品

旅館餐館
工衣常備

KUO KONG SILK CO
國光絲髮公司
27 PENDER ST E　VANCOUVER BC

目錄印備
函索即奉

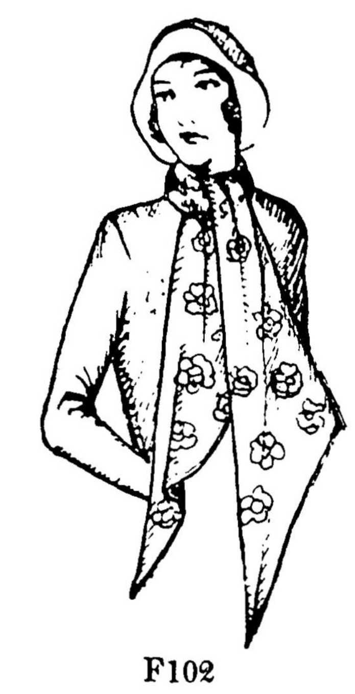
送禮貨品最齊全之商店

諸君送禮請購中國貨

本公司專做送禮貨品生意舉凡中國產品如絲綢說衫顧繡絲畫衣裳男女絲巾搭巾檯冚机白檯布琴冚古玩宮燈等無不應有盡有送禮之道貨品第一要漂亮要適宜又要經濟諸君欲達到此美滿之目的請向本公司賜顧可使諸君得到相當之滿意也

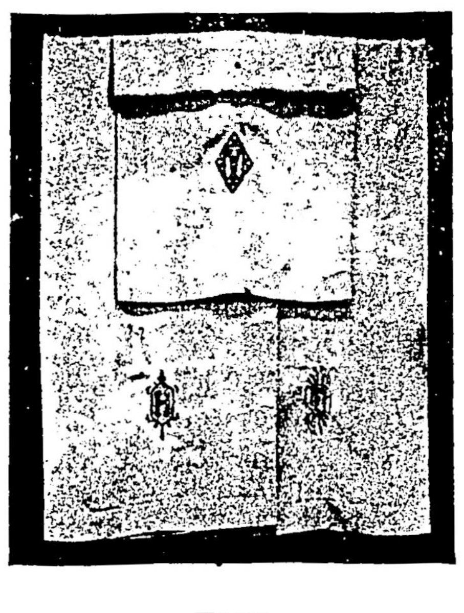
新到各欵絲說衫絲髮疋頭如左

雪白小花文華綢說衫每件五元二毛五　每碼一元三五
仝上文華綢十八碼庄每疋廿一元半可做小衫五件或女長衫三件
仝上文華綢拾碼庄每疋十二元七五可做說衫三件
雪白大花文華綢說衫每件五元二毛五　每碼一元三毛五
仝上文華綢十八碼庄每疋廿一元半可做說衫五件或女長衫三件
仝上文華綢拾碼庄每疋十二元七五可做說衫三件
雪白超然紡說衫每件四元九毛五
仝上超然紡每碼一元二五
仝上超然紡拾八碼庄每疋廿元可做說衫五件或女長衫三件
仝上超然紡十碼庄每疋十二元六五可做說衫三件
雪白加重大紡說衫每件六元二五
仝上大紡十八碼半庄每疋廿五元可做說衫五件或女長衫三件
仝上大紡每碼壹元五毛
仝上大紡十碼庄每疋十四元二五可做說衫三件
雪白天然正綢紗說衫每件七元九五
仝上綢紗每碼一元七五
仝上綢紗廿七碼庄每疋四拾元可做說衫八件或女長衫五件
仝上綢紗十碼庄每疋十六元六毛
雪白錦條紡說衫每件五元二毛五
仝上錦條紡每碼一元三五
仝上錦條紡十八碼庄每疋廿一元半可做說衫五件或女長衫三件
仝上錦條紡拾碼庄每疋拾二元七五可做說衫三件



F102

上圖是最新欵中國上等各色大花文華綢斜角女頸巾橫直量 8x56 有桃紅橙紅灰色湖水嫩綠寶藍白色黑色金黃等色每條一元四五



F107

上圖是頂靚重身文華綢男女通凡美術字母搭巾每條繡有英文美術字母按友人姓名之首字母買條送之當常誌不忘也

每條沽銀三元九毫五

E100

上圖是上等文華花綢夾邊蟮骨吼搭巾花樣不一色艶質美本公司特產也別家無有此物有桃紅粉紅橙紅灰色湖水嫩綠寶藍白色金黃等色尺度 13x50

雙幅上等文華綢搭巾每條三元一五
單幅上等文華綢搭巾每條一元七五

F104

此是鷄皮綢印各款大花草搭巾各色均有度量 16x54 每條二元九毛五

F101

緞柳條搭巾

上列各種超等文華夾綢邊蟮骨吼搭巾趨時大雅是祖國原料本店出品也有小花大花星花緞柳條錦地光身直羅等欵俱是白色男女合用

尺度 14½x50 價目如左

雙幅超等文華綢搭巾每條四元二五
單幅超等文華綢搭巾每條二元二五

F103

此是鷄皮綢手繡龍花女搭巾 16x54 各色每條三元七毛五

▲廣東新聞▼

●全國人口密度

廣東省列居第六位

世界人口之分佈　至不一律　不但甲國與乙國不同　卽在同一國之內　此地域與彼地域人口亦不免有所差異　人口密度之厚薄　大抵決定於「經濟的來源」與「經濟發展的程度」河流之灌漑　地面高度之適中　以及溫度之冷熱　氣候之溫燥　此種天然環境要素　固然在人口分佈上有密切之關係　文化日進　經濟進步　人類可以改換環境　故人口密度亦隨經濟發展之程度而增加　農業時代之人口數目必多於游牧時代　而工業時代又必多於農業時代　即同在一農業社會中人口之多寡　又視耕種物之不同而發生差異也　玆據統計局調查統計所得　粵省各縣人口　以東莞一·二二六·一·九七零人爲最多　香山一·二一六八·二一零人次之　最小者爲赤溪　僅一萬七千四百九十一人　南澳次之　人口在百萬以上者　計有東莞　香山　南海三縣　五十萬以上者計有台山　順德　番禺　潮陽　合浦　增城　新會　潮安　清遠　揭陽　惠陽　茂名　高要　海陸豐等十五縣　餘皆在五十萬以下　以面積而論　最大者當推合浦　次屬英德　最小則爲南澳　以每公方里平均人口密度計（一方公里等於四平面　市里等於三·〇一四一舊方里　等於三八六一英方里）最密者當推順德　計一·二二〇人　澄海一·〇一四人次之　最少者爲龍川　連縣各十人　五百人以上者　計有順德　澄海　南海　潮陽　潮安五縣　四百人以上者爲東莞　番禺　增城　普寧　香山五縣　三百人以上者有新會　開平　花縣　台山　揭陽五縣　二百人以上有三水　興寧　佛岡　南澳　鶴山　海豐　羅定七縣　一百人以上者有惠來　高要　化縣　鬱南　電白　瀧江　清遠　吳川　四會　陸豐　廣寧　梅縣　寶安　文昌　雲浮　信宜　海康　防城　恩平　饒平　新興　瓊山　大浦　陽江　惠陽　陽山　靈山　五華　合浦　博羅等三十一縣　餘皆不及一百人　尤以龍川　連縣　感恩　崖縣　仁化　連山等縣最稀　查全國各省人口最密者　首推江蘇　計平均每公方里占三百九十四人　浙江次之　每公方里一百九十六人　山東　河北　河南又次之　本省應佔第六位　計平均每公方里爲一百五十一人　根據Forlign Jllonr Loam所載　世界人口最密之國家爲比利時　平均每英方哩有六七四·八人　伸合每公方里即有一·七四八人　澳大利亞最疏　伸合每公方里人口密度不過五人　本省人口密度　約與芬蘭相等

●東區電話網

以惠州爲中心

廣東省長途電話管理處現以本省東區各縣長途電話　多已由各縣自行架設完成　舉行通話　惟以各縣尚未互相接駁電線　致縣與縣間　未能聯絡便利　故該處因此特決定將東區所屬各縣現已架設完成之電話　一律加以接駁至惠州　以惠州爲集中点　使可與省中聯絡　故特由該處擬定「完成東區電話網計劃」呈送建設廳核示　以便辦理　一俟接駁工作完成　由省中即可與東區某一縣地方直接通話云

●提議撤銷

雙十擴大慶祝巡行

廣州長途電訊云　范德星唐灝清等聯名向政治研究會提議　撤銷雙十節擴大慶祝巡行案　仍循舊例舉行　經即通過　請省府飭令辦理

用惡頓幼嫩烟絲捲烟仔之吸烟者日漸增多●因其烟較爲和順●君亦必好用惡頓烟絲●

請存有價值之紙牌

請用襯地架利或福烟仔紙捲
惡頓　幼嫩　烟絲

曹曹曹曹 統新藥行

羅省分行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
通訊地址

◎遺精得救

統新先生鑒前蒙付下遺精丸二兩服後其病已失可知先生學術精深眞濟世良醫也　陳庭森上
Canton Tea Garden 328 N. Water St. Decatur, Ill.

◎爛脚逢金丹

曹統新先生鑒弟染爛脚症痛甚難行後蒙寄來外治如聖膏二盒貼之立刻止痛行動自如誠金丹也　吳福白
Joe Lee Box 416 Ferriday, La. U.S.A.

◎恭頌止痕消粒之妙藥

統新先生鑒弟前染濕毒手脚起粒痕癢非常多用各家藥品毫無功效乃試購貴行之消粒解毒丸及皮膚止癢水一食一搽立刻見功速如仙丹感佩感佩　林榮鐸啓
Lem Wing Tock, Calaveras Cement Co. San Andres, Cal.

◎風濕骨痛遇良醫

啟者本人前患風濕骨痛屢醫罔效後承友人介紹購服曹統新醫生自製風濕骨痛藥丸數瓶照單服之收功極速粗体復元先生活我之德無以爲報特登報介紹俾患者知所問津焉　巴拿嗎余日勝啟
Yee Sing Garden 1 of Summit Canal Zone

曹統新偕男達遠精理內外全科咳血花柳白濁痔疔痔瘡瘰癧結核奇難雜症發售經驗良藥二百餘種各症均備救急良方目錄印便承索即贈僑胞問症取藥壹律歡迎若每次惠顧五元以上者藥價暫收八折

△立止扯氣丸　每打三員半　初起日久無不應效
△止小便刺丸　每兩壹圓二毛五　点滴刺痛二兩見功
△專止鼻血丸　每兩一圓二毛五　遠年初起鼻衂均止
△入骨搜毒丸　每樽壹元　搜花柳毒止骨節痛二樽見功
△牛王消核丸　每兩二元不拘何處起核均合治理
△久咳救肺丸　每兩一圓二毛五　久咳成癆服之最宜
△鈞瘀止痛散　每樽壹元五毛　瘀血疼痛敷之卽好
△夜夢遺精丸　每兩一元二毛五　兼治無夢滑洩二兩見功
△咳血吐血丸　每兩壹元二五　兼治痰中帶血一二兩見功
△大便下血丸　每兩一元二毛五　輕者二兩重者數兩見效
△新久白濁丸　每盒一元二毛五　新久刺舌早起封頭均合
△消粒解毒丸　每兩一元二毛五　血毒濕毒癬粒食之斷尾
△皮膚止癢水　每樽一元二毛五　濕毒癬粒痕癢一搽卽好
△外治如聖膏　每盒一員半　爛脚瘡科跌打刀傷均合
△塡精補腎丸　每兩一員半
統治腎虧陽痿精虛血弱夜尿多腰痛脚凍二三兩收效